

ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΠΟΛΕΒΟΝ

ΛΙΟΥΔΜΙΛΑ

[Συνέχεια]

Ἐν κτύπημα ἐπὶ τῆς κεφαλῆς ἀρκεῖ διὰ νὰ μᾶς ἀφαιρέσῃ τὸ λογικόν μᾶς θέτουν τὸν ἐπίδεσμον, μᾶς δίδουν ιατρικὰ καὶ ἀναλαμβάνομεν τὰς δυνάμεις μας. "Οχι· ὅσον πλειότερον συλλογίζομαι, τόσον ὀλιγώτερον πιστεύω ὅτι ἔγεννήθη ἡλίθιος, η συμπαθητικὴ αὐτὴ Λιουδμίλα." Οχι, οἱ γνωρίζοντες αὐτὴν περισσότερον δὲν τὴν ἔννοοῦν. "Ισως ἡγάπα ποτὲ διαπύρως, ἵσως μέγιστα προσκόμματα παρενεβλήθησαν εἰς τοὺς πόθους της, ἵσως ὑπέρερε θανατίμως, χωρὶς νὰ τολμῇ νὰ τὸ λέγῃ, καὶ κατὰ τὰς ὥθικὰς βασάνους της θ' ἀπώλεσε τὸ λογικόν!

Μοὶ ἐπέρχεται χαριεστάτη σκέψις! "Ἄν υπάρχῃ ἀνιστῆτος θέσεως, ἀν χρηματικὸν ζήτημα τὴν χωρίζη τοῦ ἔρωμένου της, θὰ τῇ δώσω τὰ χρήματα, καὶ πολὺ θὰ χαρῷ νὰ τὴν καταστήσω εὔδαίμονα. Εἴμαι τόσον πλούσιος! Οἶμοι! ἐπεκαλέσθην τὴν περιουσίαν ωσεὶ οὐρανίαν εὐλογίαν καὶ τώρα πρὸς τί μοὶ χρησιμεύει; "Ω, Παυλίνα! Διατί μ' ἔγκατέλιπες; Ναί, θὰ προκύσω τὴν Λιουδμίλαν, καὶ ἡ κληρονομία μου θὰ μοὶ χρησιμεύσῃ τούλαχιστον νὰ καταστήσω μίαν καρδίαν εύτυχη.

"Ἐν τούτοις ὅφειλον νὰ λάβω πληροφορίας!... 'Αλλ' ὅχι, ἡ μελαγχολικὴ ἔκφρασις τῆς φυσιογνωμίας της, ἡ συμπαθὴς ρέμβη της, ἡ ἔρημωσίς της, πᾶν ὅ, τι παρετήρησα ἐν αὐτῇ κατὰ τὴν ἐσπέραν ἐκείνην μήπως δὲν ἀρκοῦσι νὰ μὲ διαφωτίσουν περὶ τῆς θέσεως της καὶ ὁ Κμουϊσλίνσκης δὲν μοὶ ώμιλησε περὶ τῶν οἰκογενειακῶν θλίψεων τοῦ Ροδόλφου;

"Ἐὰν δύως δὲν ἡγάπα! "Ἄν ἡτο ἀπλῶς, ως τὴν ἀποκαλοῦν, Λουρότσκα! Εἰναι τόσον χαρέσσα καὶ ἐλκύει τόσον τὸ ἐνδιαφέρον! Διατί νὰ μὴ τὴν νυμφευθῶ; Δι' ἐμὲ ή Παυλίνα ἀπέθανεν, αἱ δὲ ἀλλαὶ γυναῖκες μοὶ εἶναι ἀδιάφοροι. Διατί νὰ μὴ συνδέσω εὐχαριστώς τὸν βίον μου μὲ τὸν τῆς ἀτυχοῦς αὐτῆς;

"Ατυχὲς παιδίον, θὰ τῇ ἔλεγον, ὀλόκληρος ὁ κόσμος σὲ καταφρονεῖ, ἀλλ' ἔγω ἔρχομαι πρὸς σέ. Μ' εὐχαριστεῖς, ἀκριβῶς διότι δὲν ἔχεις ὅ, τι ὁ κόσμος καλεῖ λογικόν! Καὶ θὰ μοὶ ἐμειδία, θὰ ἔγινετο ἡ σύντροφος τῆς ἔρημίας μου καὶ θὰ ἐνεπιστεύσῃς εἰς αὐτὴν τὴν τύχην μου.

Τί χιμαίρας συλλογίζομαι! 'Αλλὰ θέλω νὰ τὴν γνωρίσω, ἔστω καὶ διὰ νὰ εὐχαριστήσω ἀπλῶς τὴν περιεργίαν μου! Ναί, τὸ σχέδιόν μου ἔγενετο. Εύτυχῶς οὐδὲν εἶπον εἰς τὸν Κμουϊσλίνσκην περὶ τῆς νέας περιουσίας μου, καὶ ὁ Ροδόλφος ἀγνοεῖ ὡσαύτως κατὰ πάντα τοῦτο. Θὰ υποκριθῶ τὸ πρόσωπον πτωχοῦ, ἀκαθοῦς καὶ συνεσταλμένου νέου καὶ τοιουτρόπως θὰ πλησιάσω τὴν Λιουδμίλαν.

'Η μεταμόρφωσίς μου συνετελέσθη. Μετέβην εἰς τινὰ ἴματοισπάλην παρ' οὐ ἡγόρασσα πάντα τὰ χρειώδη διὰ νὰ ἐνδυθῶ ὡς κυριακάτικος κουρεύς. "Οταν παρετήρησα ἐμαυτὸν εἰς τὸν καθρέπτην μὲ τὴν ἀλλόκοτον αὐτὴν ἐνδυμασίαν ἐμειδίασα διὰ τὴν χονδροειδῆ μορφήν μου· ὅτε δὲ παρουσιάσθην πρὸς τὸν Κμουϊσλίνσκην:

— "Ε! πῶς! ἀνέκρηξε, σὺ εἶσαι ἀλήθεια; Πῶς ἐστολίσθης! Καὶ ἔγω προχθὲς σὲ ἔθεωρουν διὰ κάνενα φιλόσοφον!"

Τῷ εἶπον ὅτι εἰς φίλος μου ἐζήτει δηθεν ἔνα πρώτον ἔργατην δι' ἔργοστάσιον δερμάτων.

— Λαμπρά! μοὶ ἀπεκρίθη ὁ γέρων. Θά σε γνωρίσω μὲ τὸν Ροδόλφον. Πηγαίνομεν νὰ τὸν ἔδωμεν. Ἐννοεῖ λαμπρὰ αὐτὰ τὰ πρόγματα. Θὰ σὲ παρουσιάσω εἰς αὐτὸν καὶ θὰ τοῦ εἴπης τὴν ὑπόθεσίν σου.

Μετ' ὅλιγον βαρὺ ἀμάξιον μᾶς ἔφερε μετὰ πολλῶν τιναγμάτων εἰς τις ἀκροντῆς πόλεως καὶ μᾶς ἐσταμάτησεν ἔμπροσθεν ξυλίνου οἰκίσκου.

— 'Ιδού με, διελογίσθην. Τί τρέλαν θὰ κάμω; 'Αλλ' ὁ κύβος ἔρριφθη! 'Εμπρόσθις!

Δ'

Εἶδον πρὸς ὅλιγον οἰκογενειακὴν εἰκόνα ἃς οὐδὲ τὴν ἐλαχίστην ιδέαν είχον. "Εμπροσθεν στρογγύλης τραπέζης ἐκάθητο ὁ γέρων Ιβάν Ροδόλφος, φορῶν τὸν νυκτικὸν σκούφον του, ἐσωκάρδιον ἔξεκομβωμένον καὶ κρατῶν ὑπερμεγέθη πίπαν. Πέριξ αὐτοῦ ἦσαν τοποθετημένα ἔως ἔξι παιδία καὶ ἀπέναντι αὐτοῦ ἐκάθητο ἡ Λιουδμίλα. Βιβλία ἔκειντο πρὸς αὐτῆς. Επειδὴ δὲν ὑπῆρχε κωδωνίσκος εἰς τὴν εἰσοδον τῆς οἰκίας, καὶ ἡ θύρα ἡτο ἡνεῳγμένη ἐπροχωρήσαμεν χωρὶς νὰ ἀγγελθῶμεν. Η νεανίς ἡγέρθη, εἶτα, ἀναγνώρισα τὸν Κμουϊσλίνσκην, ἐκάθησεν αὖθις. 'Ο Ροδόλφος χωρὶς νὰ ἐγερθῇ ἔτεινε τὴν χεῖρα πρὸς τὸν φίλον του, διτεις μὲ παρουσίασε πρὸς αὐτόν. Τῇ στιγμῇ ἔκεινη ἡ Λιουδμίλα, ἡτις ἐφαίνετο ὅτι δὲν μὲ εἶχεν ἀκόμη παρατηρήσῃ, ἔστρεψε τὴν κεφαλὴν πρὸς τὸ μέρος μου. 'Αλλ' ἐχαιρέτισα τόσον ἀδεξίως, ἡ στάσις μου ἡτο τόσον βλακώδης καὶ ἡμην τόσον γελοίως ἐνδεδυμένος, ωστε ἀνέλαβεν ἡσυχίας τὰ βιβλία της καὶ δὲν ἐνησχολήθη πλέον περὶ ἐμοῦ. Αὐτὸ καὶ ἔγω ἐπειδύμουν.

— 'Ιδού, εἶπεν ὁ Κμουϊσλίνσκης πρὸς τὸν Ροδόλφον, ὁ οὐδὲν ἔνδις τῶν καλῶν φίλων μας, τοῦ 'Αντωνίου Πέτροβιτς. 'Επιθυμῶ νὰ φερθῇ πρὸς αὐτὸν μὲ καλοσύνην. Είναι καλὸς νέος.

— Χαίρω πολὺ 'ποῦ σᾶς βλέπω, μοὶ εἶπεν ὁ Ροδόλφος ἐγερθεὶς ὄλιγον. Καθήσατε. Νὰ εἶσθε ἔδω ως εἰς τὸ σπίτι σας.

— Εἰς τὶ ἐνασχολεῖσας τώρα; ἡρώτησεν ὁ γηραιός φίλος μου.

— Βλέπεις, ἀκούως τὸ μάθημα ποῦ παραδίδει ἡ Λιουδμίλα εἰς τοὺς ἀδελφούς της καὶ εἰς τὰς ἀδελφάς της.

— Μελετάτε καλά, μικροί μου φίλοι;

ἡρώτησεν ὁ Κμουϊσλίνσκης πρὸς τὰ παιδία.

Εἶτα στραφεῖς πρὸς τὴν νεάνιδα·

— Καὶ σεῖς πῶς εἶσθε; εἶπε. Ποῦ ενταί ή μητέρα σας;

·Έκεινη τῷ ἀπεκρίθη δι' ἐπεράστου τόνου, ἐν φαντασίας της καὶ τοὺς ἀνεκάλει ἡσύχως εἰς τὸ καθήκον των.

·Ο Κμουϊσλίνσκης ἀπέτεινε ιστορικά τινας καὶ γεωγραφικάς ἐρωτήσεις πρὸς τὰ παιδία, εἰς τὰς δόπιας ἔκεινα ἀπεκρίθησαν μετὰ πολλῆς ἀκριβείας, ἐν φαντασίας της καὶ τοὺς ἀνεκάλει ἡσύχως εἰς τὸ καθήκον των.

— Βλέπεις, φίλε μου, εἶπεν ὁ Ροδόλφος, ἀγαπῶ ν' ἀκούω αὐτὰ τὰ μαθήματα μετὰ τὸ φαγητόν. Μοὶ ἀρέσκει πολὺ νὰ ευρίσκωμαι εἰς τὸ μέσον αὐτῶν τῶν ξανθῶν κεφαλῶν, καὶ ν' ἀκούω τὴν Λιουδμίλαν ν' ἀναγινώσκῃ τὴν Ἀγίαν Γραφήν.

— Σᾶς διεκόψαμεν εἰς τὴν ἀνάγνωσίν σας, εἶπεν ὁ Κμουϊσλίνσκης.

— Λοιπόν! ἀνέκραξεν ὁ Ροδόλφος, ἐξακολούθει, κόρη μου.

·Η Λιουδμίλα ἔστρεψε τοὺς ὄφθαλμούς πρὸς τὸ μέρος μου. Ἐγὼ ἔχαμήλωσα τοὺς ιδικούς μου. Ἐκαθήμην δειλῶς ἐπὶ τοῦ ἀκρού της καθέδρας μου στρέφων τὴν κλεΐδα τοῦ ώρολογίου μου μεταξὺ τῶν δακτύλων. "Ελαβεν ἐν βιβλίον της καὶ ἀνέγνω τὸ θεῖον χωρίον τοῦ κατὰ Ματθαίον Εὐαγγελίου.

·Μακάριοι οἱ πενθοῦντες, ὅτι αὐτοὶ παρακληθήσονται.

·Μακάριοι οἱ πτωχοὶ τῷ πνεύματι, ὅτι αὐτῶν ἔστιν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

·Μακάριοι οἱ καθαροὶ τῇ καρδίᾳ, ὅτι τὸν Θεὸν ὅψονται.

·Μακάριοι οἱ δεδιωγμένοι ἔνεκεν δικαιοσύνης, ὅτι αὐτῶν ἔστιν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

·Ἀνέγνω τὰ ρητὰ ταῦτα διὰ γλυκείας καὶ τρεμούσης ὄλιγον φωνῆς, εἶτα ἔξηγησε τὴν ἔννοιαν αὐτῶν εἰς τοὺς μικροὺς μαθητάς της. Πόσον ώραία ἡτο τῇ στιγμῇ ἔκεινη! "Οπόσον τερπνὴ ἔκφρασις ἔπι τῆς φυσιογνωμίας της! Ο φίλος μου καὶ ἔγω ἡκούομεν ἐν βαθυτάτῃ σιγῇ. Ο πατήρ της εἶχεν ἀφήση τὴν πίπαν, τὰ δὲ παιδία τὴν ἔθεωρουν μετὰ σεβασμοῦ. "Η ὁμιλία της ἡτο ἀπλουστάτη καὶ καθαρωτάτη· ἡ ψυχή της ἀπεκαλύπτετο ἐν τοῖς λόγοις της. Αἴφνης στρέψασα τὴν κεφαλὴν ἡρυθρίασεν, ωσεὶ ἡσχύνθη, διότι ἀπησχόλησε τοιουτοτρόπως τὴν προσοχήν μας διὰ τῆς ἀλευθερίας τῆς διδασκαλίας της.

·Ἀρκοῦν διὰ σήμερον, εἶπε θέτασκη σημαδεύματα εἰς τὸ βιβλίον της.

·Ακόμη! ἀκόμη! ἀδελφοῦλα μου, ἀνέκραξεν ἡ κορασίς, ἐναγκαλισθεῖσα τὴν Λιουδμίλαν.

·Ἐν τῷ ἀντιθαλάμῳ ἡκούσθη θόρυβος.

— Πῶς! ἐφώνει ὀξεῖα καὶ τραχυτάτη φωνή, τὸ σαμοβάρι 1 δὲν ἡτοιμάσθη ἀ-

1 Ἀγγεῖον διὰ τὴν βράσιν τοῦ τεῖου εύρισκομενον εἰς ἀπάσας τὰς ρωσικὰς οἰκίας.

χόμη, καὶ ἔγώ φέρω καλεσμένους! Ποῦ εἶναι ἡ ἡλίθιος μας;

— Καλεσμένους! εἶπεν ὁ Ροδόλφος, καὶ ἡ γυναικά μου! Εἰσέλθετε εἰς τὸ γραφεῖον μου.

Δυστυχὴς Λιουδμίλα! Πῶς ωχρίσας! Πῶς ἐφάνη πεφοβισμένη! Πῶς ἔσπευσε νὰ λάθῃ τὰ βιβλία της καὶ νὰ ταχτοποιήσῃ τὴν τράπεζαν! Ο Ροδόλφος ἔστηθεν, ἡμεῖς δὲ εἰδομεν εἰσελθοῦσαν γυναικα καθ' ὑπερβολὴν παχεῖαν, φορούσαν κιτρίνου πῦλον, κεχρωματισμένην ἐσθῆτα καὶ ἀκολουθουμένην ὑπὸ τριῶν ἄλλων γυναικῶν.

— Τι σημαίνει αὐτό; ἀνέκραξε. Τί ἐκάματε ἔως τώρα; Ποῦ εἶναι ἡ Καρλόττα; Ποῦ εἶν; ὁ Φίλιππος; Εἶναι μεθυσμένος πάλιν; Διατί εἴσθε ἔτσι μαζευμένοι;

Ο Κμουσλίνσκης τὴν ἔχαιρέτισε καὶ μὲ παρουσίασε πρὸς αὐτήν. Η νεᾶνις ἔστηθε σιωπηλή, τὰ δὲ παιδία ἀνεχώρησαν ἔντρομα καὶ αἱ σύντροφοι τῆς ἀξιεράστου ταύτης οἰκοδεσποίνης ἔξηπλώθησαν ἐπὶ τοῦ ἀνακλίντρου. Εἰσήλθομεν εἰς τὸ δωμάτιον, τὸ δποτὸν ὁ Ροδόλφος ἐκάλει γραφεῖον του. Ήτο μικρόν, φωτιζόμενον ὑφένος μόνον παραθύρου. Ἐπὶ τῆς τραπέζης εὑρίσκοντο ἔρριμμένα φύρδην μίγδην χαρτία καὶ τεμάχια δερμάτων. Ἐπὶ πινακίδων ἦσαν σωρευμένα δωδεκάδες ζευγῶν χειροτίων, εἰς τινὰ δὲ γωνίαν παρετήρησαν μικρὰν βιβλιοθήκην. Ο Ροδόλφος ἐφόρει τὸν ἐπενδύτην του.

— Καλεσμένοι! ἔλεγε, κυρίαι! Δὲν εἴμπορῶ νὰ παρουσιασθῶ εἰς αὐτὰς ὅπως δύπως. Καθήσατε, σᾶς παρακαλῶ.

Ἐπλησίασα τὴν βιβλιοθήκην καὶ εἶδον τὰ ἔργα τοῦ Γκαϊτε, τοῦ Σίλλερ, καὶ τοῦ Λέσιγκ.

— Εἶναι τὰ σεβαστὰ λείψωνα, εἶπεν ὁ Ροδόλφος, παλαιστὲς συλλογῆς. Αἱ ἄλλαι ἔχαθησαν. Οσα μοὶ ἀπέμειναν τὰ ἔδωκα εἰς τὴν Λιουδμίλαν. Εἰξέρετε τὴν Γερμανικήν;

— Οχι, ἀπεκρίθην.

— Καὶ τὴν Γαλλικήν;

— Οὔτε.

— Εἶναι ὅμως πολὺ καλὸν πρᾶγμα νὰ γνωρίζῃ τις ξένας γλώσσας καὶ πρᾶγμα ὥφελιμον εἰς τὰς ἔργασίας. Καὶ ὅταν βαρύνηται κάνεις εἶναι διασκέδασις νὰ ἔχῃ μερικὰ βιβλία διὰ ν' ἀναγινώσκῃ.

— Πόσον εἰνέύπαιδευτος ἡ κόρη σου εἶπεν ὁ Κμουσλίνσκης. Παρέδωκε λαμπρὸν μάθημα εἰς τοὺς ἀδελφούς της.

— Εἶναι ἔγγονὴ ιερέως. 'Αλλ' εἰξέρετε ὅτι τὸ καῦμένο τὸ κορίτσι δὲν εἶναι εἰς τὰ καλά του καὶ ὅμως ἀναγινώσκει καὶ εἰξέρει καὶ κλειδοκύμβαλον. 'Απίστευτον.

— 'Ας ὅμιλησωμεν, εἶπεν ὁ Κμουσλίνσκης, καὶ περὶ τῆς ἐνδιαφερούσης τὸν νεαρὸν φίλον μας ὑποθέσεως.

Ο Ροδόλφος τότε ἤρξατο λεπτομεροῦς ὅμιλας περὶ τῆς κατεργασίας τῶν δερμάτων καὶ τῆς κατασκευῆς τῶν χειροτίων. Εξέθετεν εὐχαρίστως ὅλας τὰς πρακτικὰς γνώσεις του, ὅταν γλυκεῖα φωνὴ τις τὸν διέκοψε.

— Πάτερ μου, εἶπεν ἡ Λιουδμίλα, δὲν θὰ ἔλθητε νὰ πάρετε τοσαῦ; Ή μακάσσες περιμένει.

Ο Ροδόλφος ἔξηκολούθει τὴν ὄμιλίαν του. Αἴφνης ἤκουσε τὴν ἀγέρωχον φωνὴν τῆς συζύγου του.

— Καλέ, τι σημαίνει αὐτό; Θὰ σᾶς περιμένωμεν ἀκόμη; Τὸ τοσάι κρύνονται.

Τηγκούσαμεν.

— Τοὺς χαιρετισμούς μου, κύριοι. Μιχαλάκη, καθητος ἡσυχα. Γρηγόρη, τί καμνεῖς αὐτοῦ;

Τοιουτοράπως μᾶς ὑπεδέχθη ἡ ἀξιέραστος σύζυγος τοῦ χειροκτιοποιοῦ, καθημένη ἐπὶ τοῦ ἀνακλίντρου καὶ προσφέρουσα κάκιστον τέτον.

Ο Ροδόλφος ἐφαίνετο ὑπακούων ὡς πρόστατον, ἐν φόντῳ σύζυγος του ἀεννάως ἔκινετο, δὲ μὲν χέουσα ὑδωρ εἰς τὸ ἀγγεῖον, ἐν φόντῳ ἔραζε τὸ τέιον, ἢ ἐτοιμάζουσα τεμάχια ψρού ἀλειμμένα μετὰ βουτύρου, δὲ μὲν ἔγειρομένη, εἰτα καθημένη πάλιν καὶ κατὰ πλάσκη στιγμὴν φωνάζουσα, βλασφημῶσα διὰ τὰ τέκνα της, ἀγνοοῦντα ποῦ νὰ καταφύγωσι. Μόνος ὁ Κμουσλίνσκης ἐτήρει τὴν συνήθη στάσιν του, ὅμιλῶν καὶ ἀστειεύμενος, κατὰ τὴν συνήθειάν του.

Καὶ ἡ Λιουδμίλα! Φεῦ! μοὶ διήγειρε τὸν οἰκτον. Ιστατο εἰς τινὰ γωνίαν, ωχρά, τρέμουσα καὶ κεκαλυμμένη διὰ παλαιοῦ σαλίου. Καταληφθεῖσα ὑπὸ φόβου ἔνεκα ἐπιτίμησες τῆς μητρός της, ἀνέτρεψε κύαθόν τινα. Παραχρῆμα οἱ ὄφθαλμοι τῆς μητριαῖς ἀπήστραψαν. Ο σύζυγος της εἰς μάτην προσεπάθησε ν' ἀποσύνηση τὴν θύελλαν διίκετευτικοῦ βλέμματος.

— "Εξ' ἀπ' ἔδω! ἔκραγασεν.

Καὶ ἡ ἔντρομος νεᾶνις ἔξηλθεν.

Ἐθεώρουν μετὰ τρόμου τὴν τοσαύτην τυρκωνίαν ἔξασκούσαν πέριξ αὐτῆς γυναικά ἔκεινην. Ὕγρθην καὶ ἔζητο τὴν ἀδειαν νὰ ἔπανέλθω ἄλλοτε.

Ανεχώρησα.

Διηλθον δύο ἔβδομαδας, ἀπηγολημένος διακρῶς ὑπὸ τῆς οἰκογενείας τοῦ χειροκτιοποιοῦ. Ο Κμουσλίνσκης μοὶ εἶπε τὴν κατάστασιν τοῦ παλαιοῦ φίλου του.

Νέος ἀκόμη ὁ Ροδόλφος εἶχε νυμφεύθη ἐν Γερμανίᾳ τὴν θυγατέρα ιερέως, ἔξ ης ἀπέκτησε τὴν Λιουδμίλαν, καὶ ἡτοις ἀπέθανε μετ' ὀλίγον χρόνον. Κατόπιν πικροῦ πένθους ὁ Ροδόλφος ἤσθάνθη ὅτι δὲν ἡδύνατο νὰ διευθύνῃ μόνος τὴν οἰκίαν του, καὶ διὰ τοῦτο ἐνυμφεύθη παχεῖαν κόρην, ἡς δὲ πατήρ ἦτο γραφεὺς τοῦ δικαστηρίου. Ήταν τοῦ γάμου τούτου ἐγεννήθησαν περὶ τὰ ἔργα παιδία, ἡ δὲ μήτηρ τούτων ἔλαβε τὴν ἀπόλυτον κυριαρχίαν τοῦ οἴκου. Τὰ πάντα ὑπετάσσοντο εἰς αὐτήν, ἔτι δὲ πλέον δὲ σύζυγος της. Μὲ τὴν ἀγαθήν καὶ ἀδολον φύσιν του κατήντησε νὰ πιστεύσῃ ὅτι ἦτο εὐτυχῆς ἐν τῷ οἴκῳ του καὶ ν' ἀνέχηται ἡσυχίας τὴν ὄκνηρίαν καὶ τὴν ρυπαρότητα τῆς γυναικός του.

[Ἐπεται συνέχεια].

κ. B. N. Πειραιᾶ. Ἀγγελία "Ποιητικοῦ Ανθονοῦ" ἐκδίδοται προσεχῶς. Μή ἀδημονεῖτε, σὺν τῇ ἀποστολῇ αὐτῆς, πέμπονται καὶ οἱ ἐλλειπούσες ἀριθμοί. — κ. Ιωάννης καὶ Εὐστ. Δημόπουλον. Ἐληφθησαν. Εὐχαριστοῦμεν. — κ. Χρ. Παπαδημητρίου, δικηγόρος. Εὐχαριστοῦμεν. — κ. Χρ. Βανδόπουλον. Εὐεγράφηται ἀμφότεροι. Εὐχαριστοῦμεν. Φύλλα ἀπεστάλησαν. — κ. Α. Ξανθόπουλον. Εὐεγράφηται ἀμφότεροι. Εὐχαριστοῦμεν. Καράλην, τηλεγρ. "Ηράκτος ἡ ἀποστολὴ τῶν 5 φύλλων Εὐχαριστοῦμεν. — κ. Κ. Δ. Ζαλόκωσταν. Αποστέλλονται καὶ τὰ 4 φύλλα κατὰ τὴν διεύθυνσα Σας, "Εγράφαμεν. — κ. Α. Γ. Φόρτην. Ἐληφθη ἡ ἀντίτιμον 5 συνδρομῶν. Εὐχαριστοῦμεν. Εγράφαμεν. — κ. Σ. Καράλην, τηλεγρ. "Ηράκτος ἡ ἀποστολὴ τῶν 5 φύλλων Εὐχαριστοῦμεν. — κ. Κ. Δ. Ζαλόκωσταν. Αποστέλλονται καὶ τὰ 4 φύλλα κατὰ τὴν διεύθυνσα Σας, "Εγράφαμεν. — κ. Σ. Π. Μοντεσάντον. "Ηράκτος ἡ ἀποστολὴ τῶν 5 φύλλων Εὐχαριστοῦμεν. — κ. Σ. Τσακασάντον. Εὐεγράφησαν καὶ οἱ 4 νέοι συνδρομηταί, πρὸς οὓς ἤρξατο ἡ ἀποστολή. Εγράφαμεν διὰ Δ. Ε. Μ., — κ. ΑΟ. Μπλούμ Πασχάλην. Εὐεγράφη διὰ Ε. Κ. Β. πρὸς οὓς ἤρξατο ἡ ἀποστολή. Εγράφαμεν. — Πρακτορεῖον. "Ἐφημερίδων Τήνου. Απεστάλησαν ἔτι φύλλα 10, εἰς τὸ ἔτης θά λαμβάνετε πλείονα ἀντίτυπα. Εὐχαριστοῦμεν.

ΕΞΕΔΟΘΗ ΠΡΩΤΟΝ ΠΡΩΤΟΝ

ΚΩΝ. Φ. ΣΚΟΚΟΥ

ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ

ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ

1890

κομφότατον, καλλιτεχνικώτατον, ἀπαράμιλλον εἰς τὸ εἶδός του, πλούσιον εἰς ὑλὴν, ποικιλίαν, εἰκόνας, χάριν, πρωτοτυπίαν.

Σελίδες 450, πυκνόταται. — Συνεργάταις 50. — Θέματα καὶ διατριβαὶ ὑπὲρ τὰς 80, ὅλαι ἐπικαιροὶ, κοινωνικώταται, χαριτωμέναι, μαγευτικαὶ. — Εἰκόνες 40 Εὐρωπαϊκώταται. — Μουσικὴ τοῦ Παδούλου Καρρέρη καλπ.

Τὸ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ τοῦ κ. Σκόκου ἀντιπροσωπεύειν ἐν συικρῷ τὴν σύγχρονον φιλολογικὴν κίνησιν τῆς Ἑλλάδος.

TIMATAI διὰ τὰς Αθήνας:

Χαρτόδεστον φρ. 3. — χρυσόδεστον φρ. 4.

Διὰ τὰς Ἐπαρχίας καὶ τὸ Εξωτερικόν:

Χαρτόδ. φρ. 3,50 — χρυσόδ. φρ. 4,50.

Πωλεῖται παρ' ἡμῖν καὶ ἀποστέλλεται ἐλεύθερον ταχυδρομικῶν εἰς πάντα ἐμβάζοντα τὸ ἀντίτιμον Πρὸς τὴν διεύθυνσιν τοῦ βιβλιοπωλείου καὶ τυπογραφείου τῆς "Κορίνης".

ΤΟ ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΚΑΙ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΝ ΜΑΣ

μετεκομίσθη ἐν τοῖς νεοδημήτοις καταστήμασι τοῦ κ. Παπούδωφ, ἐν ὁδῷ Προαστείου, ἀριθ. 10, ἐναντὶ τοῦ κήπου τῆς οἰκίας Ριχάκη καὶ παραπλεύρως τῆς μεγάλης οἰκίας Μαυρομιχάλη.